

## Atlas® A300/A300 XL Stations d'anesthésie

Imaginez une plateforme d'anesthésie capable d'offrir une sécurité optimale dans tous les blocs opératoires. Ses fonctionnalités cliniques avancées et sa qualité de ventilation font d'Atlas, la station d'anesthésie idéale pour tous les patients et toutes les interventions chirurgicales. La plateforme est conçue pour offrir une telle flexibilité qu'elle s'adapte à tous les environnements. L'Atlas A300/A300 XL est équipé d'un mélangeur de gaz mécanique.

Utilisation simple grâce à l'interface utilisateur bien connue, commune à beaucoup des équipements Dräger au bloc opératoire ou en réanimation

Ventilation protectrice des poumons digne de la réanimation, adaptée aux besoins individuels de chaque patient

Solutions de monitoring flexibles et portables assurant une surveillance continue du patient (en option)



Plateforme Atlas® A300 avec monitoring patient Vista 120

Combinaisons ergonomiques compatibles avec le monitoring patient, le matériel informatique et des composants tiers comme les pompes IV

Fonctions de sécurité améliorées permettant un contrôle manuel, en particulier dans les situations d'urgence

Deux tailles de chariots différentes pour s'adapter à la configuration de tous les blocs opératoires

## Atlan® A300/A300 XL

Liste de contrôle de pré-utilisation illustrée et autotest complet et automatique

Démontage rapide et sans outil du bloc patient ; conçu pour un nettoyage et une désinfection efficaces

Bloc patient chauffé, optimisé pour l'anesthésie à bas ou faible débit

Ventilateur à piston haute performance E-Vent® plus pour une administration précise du VT, un contrôle actif de la PEP et un trigger de grande sensibilité



Atlan® A300 XL

Grand écran tactile avec contenus configurables

Mode de secours manuel pour ventilation manuelle en cas d'urgence

Crochets, poignées et supports pratiques pour un environnement de travail ordonné grâce notamment à la gestion intégrée des câbles

Vaste surface de travail, tiroir verrouillable et étagères supplémentaires en option pour des conditions de travail et un stockage des consommables optimisés

## Avantages

---

### Sécurité des patients

Atlas offre un large éventail de fonctionnalités destinées à rendre l'anesthésie plus sûre pour les patients et le personnel clinique. Tout d'abord, les configurations d'écran personnalisables associées au monitoring Dräger offrent une vue d'ensemble adaptée et rapide de l'état du patient. Ensuite, les outils d'aide à la décision supportent l'équipe clinique et l'aide à prendre des décisions sûres et éclairées.

La technologie RFID permet d'éviter le mauvais branchement des circuits patients sur la plateforme d'anesthésie, ce qui empêcherait de ventiler le patient erreurs de connexion de tuyaux (ce qui empêcherait de ventiler le patient) et rappelle les intervalles de remplacement des accessoires. Les fonctions de secours intelligentes, comme le mode manuel de secours, offrent une solution de repli dans les situations critiques, garantissant un contrôle du système en toutes circonstances.

---

### Flexibilité

Atlas est une plateforme d'anesthésie polyvalente adaptée à tous types de patients, procédures ou d'environnements. Sa configuration s'adapte à vos besoins et peut être mise à niveau ultérieurement en cas de restrictions budgétaires lors de l'achat initial. On dispose alors de la même station d'anesthésie avec interface utilisateur unifiée dans chaque salle, réduisant ainsi le besoin de reformer le personnel (maîtrisez une solution, maîtrisez les toutes) et les efforts des ingénieurs biomédicaux pour gérer le parc.

---

### Protection des poumons

Il a été prouvé que la ventilation protectrice des poumons durant les soins périopératoires réduit le risque de complications pulmonaires postopératoires. L'Atlas met à disposition de l'anesthésiste de nombreuses fonctionnalités l'aidant à protéger les poumons du patient pendant l'opération. L'Atlas offre des performances de ventilation comparables à celles des ventilateurs de réanimation, incluant administration précise du volume courant (lui-même indépendant du débit de gaz frais), PEP active et trigger très sensible pour soutenir la respiration spontanée. La plateforme permet aussi une anesthésie à faible ou bas débit sûre et efficace grâce à son économètre avertissant l'utilisateur en cas de débit de gaz frais insuffisant ou excessif. Elle est aussi dotée d'un système respiratoire très étanche et d'une fonction de recirculation du gaz d'échantillonnage. Enfin, la plateforme Atlas est dotée d'un bloc patient chauffé réduisant la condensation.

---

### Aide à la décision

En général, les plateformes d'anesthésie offrent une mine d'informations et de données qui sont souvent mal contextualisées et peuvent donc être d'une utilité limitée. L'Atlas présente les informations de manière claire et structurée aidant les utilisateurs à prendre des décisions éclairées rapidement. L'économètre permet de visualiser si le débit de gaz frais est suffisant ou non pendant l'anesthésie à bas débit. L'affichage de la consommation d'oxygène et d'agents anesthésiques fournit des informations sur l'état actuel du patient. Enfin, le monitoring patient IACS permet à l'utilisateur d'évaluer l'efficacité des manœuvres de recrutement, tandis que SmartPilot® View offre une visualisation de l'effet complexe des substances pour plus de sécurité lors des différentes phases de l'anesthésie. Certaines de ces fonctionnalités sont optionnelles et peuvent nécessiter du matériel supplémentaire.

## Avantages

---

### Prévention des infections

L'Atlan a été conçu pour un nettoyage facile mais efficace. Le démontage sans outil du bloc patient, ainsi que ses surfaces lisses et arrondies, facilitent le processus de nettoyage et améliorent le respect des normes d'hygiène. Les pièces et matériaux ont été conçus pour être nettoyés efficacement selon des procédures normalisées tout en assurant leur durabilité. De plus, les consommables Dräger associés facilitent la prévention des infections tout en garantissant les meilleures performances de votre plateforme d'anesthésie Atlan.

---

### Technologies connectées

Le monitoring continu et en réseau du système Infinity® Acute Care System (IACS) de Dräger offre une surveillance ininterrompue du patient et une vue personnalisée et bien organisée des paramètres pertinents. Les données peuvent être transférées en continu vers le système informatique de l'hôpital (SIH).

La technologie RFID est capable de détecter les mauvais raccordements de tuyaux et vous rappelle les intervalles de remplacement des consommables comme les cartouches de chaux sodée et les pièges à eau.

---

### Cybersécurité

Les cyberattaques constituent une menace croissante pour les hôpitaux et ont un impact négatif sur les soins et les budgets. Grâce à une architecture système renforcée et une séparation matérielle rigoureuse des composants critiques et non critiques, l'Atlan est efficacement protégé. En cas d'attaque de l'interface réseau, la ventilation pourra ainsi être maintenue. Dräger a intégré la cybersécurité dans les processus de R&D et effectué des tests de pénétration externes et professionnels pour identifier et corriger les failles de sécurité pertinentes avant la mise sur le marché. Les livres blancs de Dräger sur la cybersécurité fournissent des informations intéressantes pour les responsables informatiques des hôpitaux.

---

### Services complets

#### Des services 360° tout au long du cycle de vie du produit

Dräger propose une large gamme de services. En tant que concepteur et fabricant de dispositifs médicaux de haute qualité, nous possédons les connaissances, l'expérience et les compétences nécessaires pour installer et entretenir vos équipements Dräger vous garantissant de bénéficier de leurs meilleures performances tout au long de leur cycle de vie.

Nous nous engageons à fournir des services adaptés aux besoins de votre hôpital, pour vous aider à atteindre vos objectifs cliniques et opérationnels.

Ainsi, notre offre va bien au-delà de la maintenance classique des dispositifs. Elle comprend des services complets avant, pendant et après l'installation de vos dispositifs :

- Maintenance des produits : maintenance des dispositifs
- Services professionnels : par ex. conseils informatiques et intégration système
- Formation sur nos produits et services : par ex. formation aux applications

## Avantages

- Service multimarque : l'entretien de l'ensemble de votre équipement médical, quel que soit le fabricant
- Services numériques : par ex. services en réseau et analyse des données du dispositif

## Composants du système



D-7486-2014

### Dräger Vapor® 2000 et D-Vapor

Depuis plus de 50 ans, les Vapor sont à l'image de la qualité Dräger. Qualité appréciée dans le monde entier par les médecins et le personnel soignant : à ce jour, plus de 400.000 évaporateurs ont été vendus à des hôpitaux dans le monde entier.



D-30739-2017

### Infinity® Acute Care System

Optimisez votre surveillance patient grâce à l'Infinity® Acute Care System. Son moniteur multiparamétrique s'intègre au poste de travail médical en réseau pour vous fournir en temps réel les signes vitaux, l'accès aux dispositifs cliniques de l'hôpital et aux applications de gestion des données, offrant des informations exhaustives et des outils d'analyse puissants au chevet même du patient.

## Composants du système



MT-8845-2006

### Infinity® Delta XL

Doté d'un écran couleur 12,2 pouces (310 mm), le moniteur Delta XL peut surveiller en continu les patients, à la fois à leur chevet et pendant leur transport, éliminant ainsi le besoin de moniteurs distincts pour le transport. Peut prendre en charge tous les types de patients et tous les niveaux d'acuité à l'échelle de l'hôpital.



D-19709-2015

### Dräger SmartPilot® View

SmartPilot® View offre une technologie de modélisation innovante et ultramoderne et une visualisation complète de l'effet complexe des substances permettant d'indiquer les niveaux anesthésiques actuels et anticipés. Cet affichage intuitif apporte toute l'assistance nécessaire lors des différentes phases de l'anesthésie.



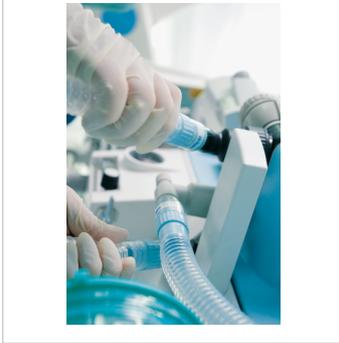
D-13374-2016

### Vista 120 S

Dräger a pris en compte le besoin grandissant de disposer de moniteurs patient avec connectivité intégrée qui assurent le monitoring de base et offrent un bon rapport qualité/prix. Adapté aux patients adultes, pédiatriques et néonataux, le moniteur Vista 120 S peut s'utiliser seul ou associé à un autre dispositif Dräger au sein d'un poste de travail entièrement intégré.

## Accessoires

D-14586-2009



### Accessoires Infinity® ID

Des accessoires qui coopèrent activement Chaque accessoire Infinity® ID a été conçu pour offrir des fonctionnalités supplémentaires afin de simplifier vos tâches de routine, à rationaliser votre flux de travail et à améliorer vos niveaux de sécurité comme le montre l'exemple de l'hôpital universitaire de Zurich.

D-14348-2017



### WaterLock 2

Une protection totale pour une mesure précise des gaz. Le dispositif WaterLock 2 de Dräger assure l'étanchéité à l'eau du capteur multigaz. Le système exclusif de membrane de Dräger garantit la protection de l'appareil de mesure.

MT-2002-2008



### Chaux sodée Drägersorb®

Une qualité d'absorption du CO<sub>2</sub> performante. Haute sécurité<sup>1, 2</sup> et absorption du CO<sub>2</sub>. La chaux sodée est essentielle pour l'absorption du CO<sub>2</sub> dans le circuit patient des appareils d'anesthésie par inhalation en circuit fermé. Cependant, la chaux sodée conventionnelle peut produire du composé A et du monoxyde de carbone.

MT-2909-2008



### Circuits patient et accessoires

Une expérience confirmée au service de l'usage unique.

## Produits associés



D-1329-2019

### Atlan® A300/A350 - version plafonnière

Imaginez une plateforme d'anesthésie capable d'offrir une sécurité optimale dans tous les blocs opératoires. Ses fonctionnalités cliniques avancées et sa qualité de ventilation font d'Atlan la plateforme d'anesthésie idéale pour tous les patients et toutes les interventions chirurgicales. La plateforme est conçue pour offrir une telle flexibilité qu'elle s'adapte à tous les environnements. Les versions plafonnière et murale viennent ajouter à cette flexibilité.



D-6835-2011

### Dräger Perseus® A500

Le Perseus® A500 combine une technologie de ventilation unique à une ergonomie et une intégration de pointe. Il en résulte un concept d'équipement anesthésique à l'avant-garde du progrès, mis au point avec le concours d'experts du monde entier, dans le but d'optimiser le flux de travail de vos salles d'opération.



D-9003-2016

### Dräger Zeus® Infinity® Empowered

Le Dräger Zeus® Infinity® Empowered (IE) associe facilité d'utilisation et technologie innovante. Proposant un processus d'anesthésie bien au-delà des limites actuelles, le Zeus® IE fait office de jalon sur le plan technologique grâce à une intégration de systèmes et à un contrôle remarquable du flux de travail. Avec le Dräger Zeus® IE, vous êtes concentré sur votre patient, pas sur votre station d'anesthésie.



D-12287-2011

### Dräger Fabius® MRI

Complétez les capacités de diagnostic de votre appareil d'IRM grâce à la ventilation de pointe intégrée au système d'anesthésie Fabius MRI, spécialement conçu pour être utilisé dans les environnements IRM.

## Caractéristiques techniques

### Caractéristiques de fonctionnement (version pour chariot)

Deux versions de chariot sont proposées : chariot compact pour les espaces restreints, et grand chariot pour les blocs opératoires sans restrictions d'espace.	
Poids de la version compacte	Env. 135 kg, configuration de base
Poids de la version grand format	Env. 160 kg, configuration de base
Dimensions de la version compacte (peut varier selon les options matérielles)	(L x H x P) 74,5 cm x 140,3 cm x 69,2 cm
Dimensions de la version grand format (peut varier selon les options matérielles)	(L x H x P) 93,3 cm x 140,3 cm x 72,4 cm
Dimensions de la surface de travail - version compacte	Largeur d'environ 47 cm, profondeur d'environ 38 cm
Dimensions de la surface de travail - version grand format	Largeur d'environ 71 cm, profondeur d'environ 38 cm
Espace de stockage et surface de travail	1 tiroir verrouillable, version grand format comportant 2 tiroirs supplémentaires Rallonge de surface de travail, rétractable (L x P) 30 cm x 42,5 cm, en option Étagères latérales (en option)
Surface de travail rétractable supplémentaire	(largeur x profondeur) environ 34 cm x 25 cm, en option avec la version grand format
Consommation électrique	<95 W, durant la ventilation mécanique, maximum 400 W
Raccordement secteur	100 V à 240 V CA, 50/60 Hz
Consommation électrique maximale	4 A
Autonomie de la batterie de secours interne	Au moins 45 min, généralement 120 min (avec une batterie neuve et complètement chargée)
Interfaces de données	2 x RS 232 (protocole MEDIBUS.X), 1 x port USB, 1 x LAN
Multiprises auxiliaires (en option)	4 prises électriques spécifiques à chaque pays, avec fusible individuel et 2 fusibles par prise
<b>Conditions ambiantes</b>	
Température	10 à 40 °C
Pression atmosphérique	650 à 1 060 hPa (9,0 à 15,3 psi), équivalent à 3 500 m d'altitude
<b>Champ d'application</b>	
<b>Alimentation en gaz</b>	
Disponible en version à 2 gaz (O <sub>2</sub> /AIR) ou 3 gaz (O <sub>2</sub> /AIR/N <sub>2</sub> O), mesure et surveillance électronique de la pression d'alimentation de tous les gaz raccordés (pour les bouteilles de gaz avec détendeur Dräger en option)	
Alimentation en gaz centralisée, pression d'alimentation pour O <sub>2</sub> , AIR, N <sub>2</sub> O	2,7 à 6,9 kPa x 100 (39 à 100 psi)
Alimentation en gaz avec bouteille de gaz (O <sub>2</sub> , AIR, N <sub>2</sub> O)	1 ou 2 bouteilles de gaz (en option) 2 ou 3 bouteilles de gaz suspendues avec raccords à ergots de sécurité (en option) Support pour 1 bouteille de gaz supplémentaire (en option)
<b>Dosage de gaz frais</b>	
Technologie de mélange de gaz	Mélangeur de gaz à commande mécanique avec mesure électronique du débit, indicateurs numériques de débit de gaz et débitmètres virtuels
Débit de gaz frais	0 à au moins 12 l/min (O <sub>2</sub> , Air et N <sub>2</sub> O)
Concentration en O <sub>2</sub> (FG O <sub>2</sub> )	21 à 100 Vol.-%
Flush O <sub>2</sub>	25 à 75 l/min entre 2,7 et 6,9 kPa x 100 (39 à 100 psi ; 0,27 à 0,69 MPa) de pression d'alimentation
Débit pour l'administration d'O <sub>2</sub> (O <sub>2</sub> aux.)	Arrêt ; 2 à au moins 10 l/min

## Caractéristiques techniques

### Réglage des paramètres de ventilation

Ventilateur à piston à entraînement électronique (E-Vent plus), découplage du gaz frais, ventilation sans gaz moteur, c'est-à-dire qu'aucun gaz médical n'est consommé pour le fonctionnement du ventilateur (indépendamment de l'alimentation en gaz). Tous les composants acheminant du gaz vers le patient sont autoclavables.

Modes de ventilation standard	Manuel/Spontané (MAN/SPON) Volume contrôlé : Cyclisée (VC-VC) Pression contrôlée : Cyclisée (PC-VC)
Modes de ventilation en option	AutoFlow cyclisé (VC-VC/AF) Volume contrôlé, synchronisé (VC-VACI) Pression contrôlée, synchronisée (PC-VACI) AutoFlow synchronisé (VC-VACI/AF) VS-PEP/AI Sortie de gaz frais externe
Fréquence respiratoire (RR)	3 à 100/min
Temps inspiratoire (Ti)	0,2 à 10 s
Rapport entre le temps inspiratoire et le temps expiratoire (I:E)	1:50 à 50:1
Volume courant (VT)	10 à 1 500 ml 5 à 1 500 ml avec option de « support nouveaux-nés avancé »
Sensibilité du Trigger	0,3 à 15 l/min
Débit inspiratoire	Minimum 0,1 l/min, maximum $\geq$ 190 l/min
Pression inspiratoire (P <sub>insp</sub> )	PEP de +5 à 80 hPa (cmH <sub>2</sub> O)
Limite de pression (P <sub>MAX</sub> )	PEP de +10 à 80 hPa (cmH <sub>2</sub> O)
Aide inspiratoire supérieure à la PEP ( $\Delta$ psupp)	Arrêt, 3 à (80-PEP) hPa (cmH <sub>2</sub> O)

### Bloc patient

Bloc patient chauffé pour l'anesthésie à faible ou bas débit, démontage sans outil, conception optimisée pour un retraitement hygiénique facile et efficace.

Volume total	Env. 3,65 l (comprenant absorbeur de CO <sub>2</sub> lors de l'administration d'un volume courant maximum de 1 500 ml)
Volume d'absorbeur	Env. 1,2 à 1,5 l
Retraitement	Nettoyage, désinfection, remplaçable sans outils, moins de 11 composants individuels au cours du reconditionnement

### Système d'évacuation des gaz anesthésiques (SGA)

Disponible en tant que système actif ou passif d'évacuation des gaz anesthésiques pour un fonctionnement avec ou sans infrastructure d'évacuation adéquate ; détection des débits d'aspiration excessifs, avec raccord pour l'évacuation des gaz d'échantillonnage lors de l'utilisation de modules de mesure de gaz patient tiers.

SGA actif	Pour raccordement à un système d'évacuation des gaz anesthésiques Avec valve de contrôle (en option) ou éjecteur (en option)
SGA passif	Pour raccordement à un système d'évacuation avec débit d'aspiration faible ou inexistant Débit d'entrée maximum de 0,5 l/min Avec valve de surpression et valve de dépression

### Systèmes de mesure et affichages

Écran	Écran tactile 15,3 pouces (38,9 cm), contenus d'écran configurables, gestion intelligente des alarmes avec système d'assistance étendu
Configuration de l'écran	Selon la configuration du dispositif, affichage simultané de 2, 3 ou 4 courbes en temps réel pour : concentration de CO <sub>2</sub> , O <sub>2</sub> et

## Caractéristiques techniques

	des agents anesthésiques, pression des voies aériennes, débit inspiratoire et expiratoire ; affichage des débitmètres virtuels pour O <sub>2</sub> , AIR, N <sub>2</sub> O, des tendances tabulaires, accès rapide à 3 configurations d'écran.
Écran de statut du dispositif	Panneau avant avec écran LCD pour affichage de la pression des voies aériennes, de l'état d'approvisionnement des batteries et des gaz (centrale de gaz + bouteilles)
Affichage avancé des tendances (en option)	Affichage de tendances graphiques ou mini-tendances simultanément avec des courbes en temps réel et boucle volume-pression ; fonctions supplémentaires d'exportation de données via une clé USB
Surveillance de la ventilation	Volume minute (VM) et volume courant (VT et $\Delta VT$ ) ; fréquence respiratoire (fréquence) ; pression inspiratoire de crête (PIP) ; pression plateau (Pplat) ; pression moyenne des voies respiratoires (Pmean), PEP ; compliance dynamique (Cdyn) ; résistance (R) ; élastance (E) ; indicateur de pression dans le bloc patient
Monitoring avancé de la ventilation (en option)	Affichage du volume et du volume courant sous forme de diagramme à barres, affichage simultané de deux boucles : Volume-pression et débit-volume, boucle de référence

### Monitoring des gaz

Le dispositif peut surveiller la concentration inspiratoire d'O<sub>2</sub> ou utiliser le module de mesure de gaz intégré pour l'O<sub>2</sub>, N<sub>2</sub>O et les agents anesthésiques

Version avec capteur inspiratoire d'O <sub>2</sub> intégré	Capteur d'O <sub>2</sub> avec une durée de vie minimale garantie de 2 ans
Version avec module de mesure de gaz intégré (module PGM)	Concentration inspiratoire et expiratoire d'O <sub>2</sub> , N <sub>2</sub> O, CO <sub>2</sub> et agents anesthésiques (identification automatique de halothane, enflurane, isoflurane, sevoflurane, desflurane) ; détection des mélanges de gaz anesthésiques ; affich. xMAC corrigé en fonction de l'âge ; retour du gaz d'échantillonnage vers le circuit patient
Surveillance avancée des gaz (en option avec le module PGM)	Économètre pour l'affichage de l'efficacité du gaz frais (en option incluant une tendance temporelle ou sous forme d'assistant bas débit), détermination de la consommation et de l'absorption (détermination de l'absorption uniquement pour les anesthésiques) de gaz frais et des anesthésiques par cas depuis la dernière mise à zéro

### Fonctions de sécurité

- La liste de contrôle / check-list intégrée et instructions illustrées étape par étape pour la préparation quotidienne du dispositif permettent de se conformer aux directives nationales (DGAI, Allemagne ; ASA/APSF, États-Unis ; AAGBI, Royaume-Uni ; etc.).
- Possibilité de dosage de l'O<sub>2</sub>, de l'AIR (et du N<sub>2</sub>O en option) et des agents anesthésiques lors de la ventilation MAN/SPON, même si l'appareil est éteint (démarrage d'urgence)
- Le mode manuel de secours permet le passage direct à la ventilation manuelle tout en maintenant la surveillance des gaz et de la ventilation ; l'O<sub>2</sub>, l'AIR (et le N<sub>2</sub>O en option) et les agents anesthésiques provenant des évaporateurs peuvent être administrés en continu
- Ventilation mécanique par air ambiant en cas de panne complète de l'alimentation en gaz ; passage aux anesthésiques intraveineux nécessaire
- Test d'alimentation O<sub>2</sub> intégré dans l'autotest automatique (option avec module de mesure du gaz)

### Fonctions de confort et autres fonctions

- Démarrage et autotest automatiques du dispositif, y compris étalonnage de l'ensemble des capteurs et tests de toutes les valves de contrôle ; une fois le test démarré, aucune intervention utilisateur n'est requise

## Caractéristiques techniques

- Fonction de réglage automatique de tous les seuils d'alarme ; mode CEC (circulation extracorporelle)
- Ballon de ventilation servant d'indicateur de carence en gaz frais et de fuites
- Mode Pause pour les interruptions de ventilation de courte durée
- Stockage des données sur clé USB (historique des alarmes, résultats d'autotest, captures d'écran, tendances et paramétrages du dispositif)
- Transfert rapide des paramètres par défaut et des configurations du dispositif vers d'autres plateformes Atlan (exportation et importation des données de configuration via une clé USB)
- Éclairage à intensité réglable intégré des surfaces de travail et de documentation
- Frein central, roulettes faciles à manœuvrer avec déflecteurs de câble en option
- Versions d'essai gratuites valables six semaines de toutes les options logicielles, activées individuellement par votre conseiller Dräger. L'option expire automatiquement à la fin de la période d'essai.

Tous les produits, caractéristiques et services ne sont pas commercialisés dans tous les pays.

Les marques commerciales mentionnées ne sont déposées que dans certains pays, qui ne sont pas obligatoirement les pays de diffusion de la présentation. Pour davantage d'informations sur le statut des marques, rendez-vous sur [www.draeger.com/trademarks](http://www.draeger.com/trademarks).

### SIÈGE

Drägerwerk AG & Co. KGaA  
Moislinger Allee 53–55  
23558 Lübeck, Allemagne  
[www.draeger.com](http://www.draeger.com)

### Fabricant :

Drägerwerk AG & Co. KGaA  
Moislinger Allee 53–55  
23542 Lübeck, Allemagne

### BELGIQUE

Dräger Belgium N.V.  
Heide 10  
1780 Wommel  
Tél. +32 2 462 62 11  
Fax +32 2 609 52 40  
[mtbe.info@draeger.com](mailto:mtbe.info@draeger.com)

### CANADA

Draeger Medical Canada Inc.  
2425 Skymark Avenue, Unit 1  
Mississauga, Ontario, L4W 4Y6  
Tél. +1 905 212 6600  
Toll-free +1 866 343 2273  
Fax +1 905 212 6601  
[Canada.support@draeger.com](mailto:Canada.support@draeger.com)

### FRANCE

Dräger France SAS  
Parc de Haute Technologie  
25 rue Georges Besse  
92182 Antony Cedex  
Tél. +33 (0)1 46 11 56 00  
Fax +33 (0)1 40 96 97 20  
[infofrance@draeger.com](mailto:infofrance@draeger.com)

### RÉGION MOYEN-ORIENT, AFRIQUE

Dräger Safety AG & Co. KGaA  
Branch Office  
P.O. Box 505108  
Dubai, Émirats Arabes Unis  
Tél. +971 4 4294 600  
Fax +971 4 4294 699  
[contactuae@draeger.com](mailto:contactuae@draeger.com)

### SUISSE

Dräger Schweiz AG  
Waldeggrasse 30  
3097 Liebefeld  
Tél. +41 58 748 74 74  
Fax +41 58 748 74 01  
[info.ch@draeger.com](mailto:info.ch@draeger.com)

Trouvez votre représentant  
commercial régional sur :  
[www.draeger.com/contact](http://www.draeger.com/contact)



Destination : Professionnels de Santé / Classe du dispositif médical : IIb  
Organisme notifié : TÜV SÜD Product Service GmbH  
Information pour le bon usage du dispositif médical : Merci de prendre impérativement connaissance des instructions disponibles dans la notice d'utilisation du produit.